

## Základní anglické fráze – U LÉKAŘE

FRÁZE	PŘEKLAD	VÝSLOVNOST
U LÉKAŘE	AT THE DOCTOR'S	æt ðə 'dɒktəz
Je mi špatně od žaludku.	I feel sick to the stomach.	aj fil sik tú ðə 'stamək
Motá/Točí se mi hlava.	I feel dizzy.	aj fil 'dɪzi
Bolí mě hlava/břicho.	I have a headache/ stomach ache.	aj hæv ə 'hedejk/ 'stamək ejk
Mám průjem/zácpcu.	I have diarrhoea/constipation.	aj hæv 'dajə 'riə/ 'konsti'pejʃən
Mám něco s rukou.	Something is wrong with my hand.	'səmθɪŋ iz rɒŋ wɪð maj hænd
Řízl jsem se do prstu.	I have cut my finger.	aj hæv kat maj 'fɪŋgə
Opařil jsem si nohy.	I scalded my feet.	aj 'skóldɪd maj fɪt
Mám bolesti.	I am in pain.	aj æm in peɪn
Zvracel jsem.	I threw up/vomited.	aj θrú ap/ 'vomitɪd
Bolí mě v krku.	I have a sore throat.	aj hæv ə só θrəut
Bolí mě na hrudi.	I have a pain in my chest.	aj hæv ə 'peɪn in maj 'tʃest
Bolí mě zub.	I have a toothache.	aj hæv ə 'túθeɪk
Bolí mě hrozně v zádech.	I have a terrible backache.	aj hæv ə 'terəbl 'bækeɪk
Pichá mě v uchu.	My ear is hurting.	maj iə iz 'hétɪŋ
Mám silný kašel.	I have a bad cough.	aj hæv ə bæd kɒf
Těžko se mi dýchá.	I have difficulty breathing.	aj hæv 'dɪfɪkəlti 'brɪðɪŋ
Cítím se slabý.	I feel weak.	aj fil wɪk
Nemohu spát.	I can't sleep.	aj kánt slíp
Potřebuji předpis na toto.	I need a prescription for this.	aj nýd ə prɪs' kɪpɪʃən fɒ ðɪs
Kolik to bude stát?	How much will it cost?	hau mač wɪl ɪt kɒst?
Jsem pojištěný.	I'm insured.	ajm in 'ʃuəd
Kdy mě propustíte?	When will you discharge me?	wen wɪl jú dis 'tʃɑdʒ mí?
Přišli jsme na návštěvu za paní...	We've come to visit Mrs. ....	wív kam tú 'vɪzɪt 'mɪsɪz...
V LÉKÁRNĚ	IN THE PHARMACY	ɪn ðə 'fɑməsi
Potřebuji tento lék.	I need this medicine.	aj nýd ðɪs 'medsɪn
Nemáte něco podobného?	Do you have anything similar?	dú jú hæv 'eniθɪŋ 'sɪmɪlə?
Potřebuji něco proti mořské nemoci.	I need something for seasickness.	aj nýd 'səmθɪŋ fɒ 'sɪsɪknɪs
– nějaké prášky na spaní	– some sleeping pills	– sam 'slípɪŋ pɪlz
– něco proti průjmu	– something against diarrhoea	– 'səmθɪŋ ə 'genst 'dajə 'riə
– prášky proti nevolnosti při cestování	– motion sickness pills	– 'maʊʃən 'sɪknɪs pɪlz
– něco proti bolesti	– some painkillers	– sam 'peɪnkɪləz
Jak to mám užívat?	How should I use it?	hau šud aj júz ɪt?
Mohu brát více naráz?	Can I take more at once?	kæn aj tejk mór æt wans?
Mohu to kombinovat s...?	Can I use it with...?	kæn aj júz ɪt wɪth... ?
Je to hrazeno pojistkou?	Is it covered by the insurance?	iz ɪt 'kavəd baj ði in 'ʃuərəns?
alergie	allergy	'ælədʒi
aspirin	aspirin	'æspərɪn
obvaz	bandage	'bændɪdʒ
náplast	plaster	'plástə
páska	tape	teɪp
krvácet	bleed	blíd
krevní testy	blood tests	bləd tests
krevní tlak	blood pressure	bləd 'preʃə
vysoký krevní tlak	high blood pressure	haj bləd 'preʃə
vyšetření	examination	ɪg 'zæmɪ 'neɪʃən
injekce (píchnutí)	shot/jab	ʃɒt/dʒæb
injekční stříkačka	syringe	'sɪrɪndʒ
infuze	infusion	ɪn 'fju:zən
zlomená ruka	broken arm	'braʊkən ɑm
výron	sprain	spreɪn
péče, starost	care	keə
oběť (nehody apod.)	casualty	'kæʒjuəlti
nachlazení	cold	kəʊld
kašel	cough	kɒf
berle	crutch	krač
hůlka	cane	keɪn
říznout se, pořezat se	cut	kat
zubař	dentist	'dentɪst
rovnátka	braces	'breɪsɪz
postižený	disabled	dɪs' eɪbld
choroba, nemoc	disease	dɪ' zɪz
mající závrať, pociťující motání hlavy	dizzy	'dɪzi
doktor, lékař	doctor	'dɒktə
doktor ORL	ENT doctor	íentý 'dɒktə
veterinář	veterinarian	'vetəri 'neəriən
psycholog	psychologist	saj 'kɒlədʒɪst
specialista	consultant doctor	kən 'sɒltənt 'dɒktə
zdravotnický záchranář	paramedic	'pærə 'medɪk
ošetřující lékař	attending doctor	ə 'tendɪŋ 'dɒktə
služební lékař	duty doctor	'dju:ti 'dɒktə
chirurg	surgeon	'sɜ:dʒən
rodinný lékař	family doctor	'fæmɪli 'dɒktə
omdlít	faint	feɪnt
horečka, vysoká teplota	fever	'fɪvə
senná rýma	hay fever	hej 'fɪvə
bolest hlavy	headache	'hedeɪk
infarkt	heart attack	hát ə 'tæk
nemocnice	hospital	'hɒspɪtl
bolet	hurt	hét
lékárník	chemist	'kemɪst
nemocný	ill	ɪl
nemoc	illness	'ɪlnɪs
zranění	injury	'ɪndʒəri
kulhat	limp	lɪmp
operace	surgery	'sɜ:dʒəri
cvičení	exercise	'eksəsaɪz
fyzioterapie	physical therapy/physiotherapy	'fɪzɪkəl 'θerəpi/ 'fɪziə 'θerəpi
lék, medicína	medicine	'medsɪn
zdravotní sestra, ošetřovatelka, ošetřovatel	nurse	nɜ:s
rentgen	x-ray	'eks 'reɪ
jídelníček, dieta	diet	'dɪəɪt
odpočinek na lůžku	bed rest	bed rest
oční prohlídka	eye exam	aj ɪg 'zæm
bolest	pain	peɪn
tabletky, prášek	pill	pɪl
otrava	poisoning	'pɔɪznɪŋ
lékárna	chemist's, pharmacy, drugstore (s drogerii)	'kemɪsts, 'fɑməsi, drəgstó
předepsat (lék)	prescribe	prɪs' kɪraɪb
předpis (lékařský)	prescription	prɪs' kɪpɪʃən
vyrážka (kožní)	rash	ræʃ
rýma	runny nose	'rʌni nəuz
zimnice	chills	čɪlz
pociťující nevolnost, špatně od žaludku	sick	sɪk
bolest v krku	sore throat	só θrəut
skvrna na kůži, pupínek (na kůži)	spot	spot
bolest břicha	stomach ache	'stamək ejk
bolest zad	backache	'bækeɪk
mrtvice, mozková mrtvice	stroke	strəʊk
spálit se (na sluníčku)	sunburn	'sʌnbɜ:n
úžeh	sunstroke	'sʌnstɹəʊk
opuchnout, napuchnout, naběhnout	swell	swel
modřina, pohmožděnina, podlitina	bruise	brú:z
příznak	symptom	'sɪmptəm
teplota	temperature	'temprɪtʃə
teploměr	thermometer	θə 'mɒmɪtə
nevolnost, nutkání ke zvracení	nausea	'nú:ziə
zvracet	throw up	θrəʊ ap
unavený	tired	'taɪəd
angína	tonsillitis	'tɒnsɪ 'laɪtɪs
bolest zubu , bolest zubů	tooth ache	túθ ejk
léčení, léčba	treatment	'trɪtmənt
vitamín	vitamin	'vɪtəmɪn/vaɪtəmɪn
sanítka	ambulance	'æmbjuləns
nosítka	stretcher	'strečə
chodítko	walker	'wɒkə
invalidní vozík	wheelchair	'wɪlčéə
koronavirus	coronavirus	kə 'raʊnə,vajərəs
Covid-19	Covid-19	kɒvɪd 'nɑ:ŋ 'tɪn
respirační onemocnění	respiratory illness	rɪ 'spɪrət(ə)rɪ 'ɪlnɪs
symptomatický	symptomatic	'sɪmptə 'mæɪtɪk
bezpříznakový	asymptomatic	æ 'sɪmptə 'mæɪtɪk
mírný	mild	máɪld
skryté onemocnění, výchozí stav	underlying conditions	,'ʌndə 'laɪɪŋ kən 'dɪʃənz
život ohrožující	life threatening	laɪf 'θretnɪŋ
nakažlivý	contagious	kən 'teɪdʒəs
přenést (nemoc)	transmit	trənz'mɪt
inkubační doba	incubation period	,'ɪnkju 'beɪʃən 'pɪərɪəd
diagnostikovat	diagnose	'dɪəgnaʊz
vyšetřování, testování, lustrace	screening	'skrí:nɪŋ
vysledování kontaktů	contact tracing	'kɒntækt 'treɪsɪŋ
propuknutí, vypuknutí	outbreak	'aʊtbreɪk
epidemie	epidemic	'epɪ'demɪk
pandemie	pandemic	pænd 'demɪk
krize	crisis	'kraɪsɪs
rozšiřovatel	spreader	'spredə
uzavření, izolace	lockdown	lɒk,daʊn
zákaz vycházení	curfew	'kɜ:fju
karanténa	quarantine	'kwɒrəntɪn
samoizolovat se	self-isolate	self-'aɪsəleɪt
ochrana ohrožených nemocí	shielding	'ʃíldɪŋ
kapacita plic	lung capacity	lʌŋ kə'pæsɪti
vdechovat	inhale	ɪn 'heɪl
hluboké dýchání	deep breath	dɪp breθ
ventilátor	ventilator	'ventɪleɪtə
pod sedativy	sedated	sɪ'deɪtɪd
v bezvědomí	unconscious	ən 'kɒnʃəs
vybavení pro osobní ochranu	PPE	pɪpɪ í
PRVNÍ POMOC	HEALTH EMERGENCY	helθ í 'médʒənsɪ
Potřebujeme lékaře.	We need a doctor.	wí nýd ə 'dɒktə
Pošlete záchranku na...	Send an ambulance to...	send ən 'æmbjuləns tú...
Kde je nejbližší nemocnice/lékárna?	Where is the nearest hospital/pharmacy?	wear iz ðə 'niəriest 'hɒspɪtl/ 'fɑməsi
Pichla mě vosy.	I was stung by a wasp.	aj wɒz stʌŋ baj ə wɒsp
Mám alergii na...	I have an allergy to...	aj hæv ən 'ælədʒɪ tú...
Uštkl ho had.	He was bitten by a snake.	hí wɒz 'bɪtn baj ə sneɪk
Pokousal mě pes.	I was bitten by a dog.	aj wɒz 'bɪtn baj ə dɒg
Srazilo ho auto.	He was hit by a car.	hí wɒz hɪt baj ə ká
Je v bezvědomí.	He is unconscious.	hí iz ən 'kɒnʃəs
Nedýchá.	He is not breathing.	hí iz nɒt 'brɪðɪŋ
Silně krvácí.	He is bleeding heavily.	hí iz 'blɪdɪŋ 'hevɪli
Potřebuji svůj lék.	I need my medicine.	aj nýd maj 'medsɪn
Má cukrovku.	He has diabetes.	hí hæv 'dajə 'bɪtɪz
Je mi zima/horko.	I am cold/hot.	aj æm kəʊld/hɒt
Už je to lepší.	I am feeling better now.	aj æm 'fíliŋ 'betə nau

